

# 燕京新聞

經中華郵政登記證爲第一類新聞紙類

學大京燕  
社聞新京燕  
卷三第  
期九十五第  
京燕：話電  
十機分學大  
號四

## C. L. CHANG

### SHOE-MAKER

246 Hatamen St., Peiping

(Opposite The Y.M.C.A.)

Tel. 4781 E. O.

莊鞋皮號利忠

平北

號六四二街大市米內崇

## CHISLIN CONFECTIONERY

The highest cold drinks,  
Cakes, candies in town.

Tung An Market, Peiping  
Telephone 5307 E.O.

## 林士吉

點茶貴名  
認公人  
製機凍冷到  
心點冰林其  
內場市安東平北  
號七三零五局東話電

## 大陸銀行儲蓄部

提倡社會儉德 補助民衆儲蓄

定期儲蓄 活期儲蓄

地址西交民巷

王府井大街  
西單牌樓  
海甸西大街  
崇文門大街  
東四牌樓  
輔仁大學  
燕京大學

## 中原公司

食品出廠名球全中集

無無應西體學  
一一用裝育校  
不不貨用品  
賤備品用品

## 文古

東安市場丹桂商場內路東  
南紙文具店

無學校不用備品  
本店供給清華大學  
全校文具紙張用品

### 燕京大學汽車每日行駛時間表

University Bus Service Daily Time Table

廿五年九月十日實行

由燕京開	From Yenching	由青年會開	From Y.M.C.A.
上午	A. M.	上午	A. M.
八點	8:00	七點	7:00
九點	9:00	九點	9:00
十一點十五分	11:15	十二點	12:00
下午	P. M.	下午	P. M.
一點十五分	1:15	二點	2:00
三點十五分	3:15	四點	4:00
五點	5:00	六點	6:00
七點	7:00	九點	9:00

\*下午三點十五分車在星期六及星期日或假日改爲下午三點由燕京開  
\*The 3:15 P.M. bus will leave Yenching at 3 P. M. instead on Saturdays, Sundays, & Holidays

注意 每星期一及例假後一日 上午八時特添自青年會回校車一次。  
A bus will leave Y. M. C. A. at 8 A. M. on every Monday and the morning after every holiday.  
問訊處：北平大陸新記汽車行 電話南局二九九  
燕京大學汽車處 電話九十三號

## 李廣泰

所理修筆水來自

獨家修配各種自來水筆零件  
精巧電刻諸位親手  
兼售經濟又耐用的自來水筆

號九十七口市燈平北  
號七八八一局東話電

## 長順和飯館

本店開設在燕京大學東門外承做家常便飯應時小賣並代售乾鮮果品糖果等項如蒙 光顧無任歡迎

## 評論

### 退出北平學生救國聯合會

#### 評議

張福厚

昨晚學生自治會召開本學期第二次代表大會，也許就是本學期最後一次的代表大會。會中除了對上屆學生救國聯合會及組織調查委員會的議案，關於上屆學生救國聯合會收支的事，自有上屆學生會的職員負責答覆，不必局外人饒舌。至於退出學生救國聯合會一事，我們覺得，不僅事情重大，而且來得也太奇突，似乎有不能已於言者。謹略抒所見，以商諸學生會諸公及全體同學。

首先，使我們所不解者，校內的問題，如學生會收費的問題，截至目前尚未收齊，本報曾兩度派人訪問收繳情形，皆不得要領而回。此事終不宜久事遷延，將來究擬如何辦理，同學亟須知道，又如食堂宿舍的秩序問題，現已怨聲載道。學校且允加以協助，而仍未見有所整頓；更有謂學生會曾呈請學校收回男生宿膳自治權者，真耶偽耶，至今亦未見分曉。其他如援助海關關稅，營救愛國領袖等事，亦皆未見學生會有何表示。何以值此大考臨邇，暑期將屆之時，乃有暇顧及此事耶？

其次，學生聯合救國會的組織，是在前年華北自治醞釀正烈時，由我們燕京大學首先發起而成立的。其組成的分子，都是各單位學校學生會所派的代表。這個團體通電要求過人民言論出版集會結社等自由；

領導過偉大的「一二九運動」，給日本帝國主義的進攻，及漢奸無恥的出賣，以嚴重的打擊；發動過援助綏遠抗戰募捐運動，以鼓勵前方士氣，激動後方民情；現在正在作着服用國貨和援助緝私的工作。其過去的功績，當然不可磨滅，而這些多功績，實就是我們燕大同學的光榮歷史。其後學生救國聯合會漸漸脫離羣衆，有些事情甚至引起人們的反感，其錯誤也不能掩。但是，錯誤總應該是作法的問題，而不應該該是組織本身的問題。它的工作有錯誤，我們有權利也有義務去批判，去糾正。這個團體的組織，是由我們發起，加入這個團體也是學生會全體大會的議決案。現在如何能整頓解鈴，出自一手？又如何能以代表大會來推翻全體大會的議決案？

最後，現在的學生會和學生救國聯合會，「政見」有不盡相同之處，是很明顯的事實，我們不必隱諱。在過去半年中，燕京大學名義上雖仍係學生救國聯合會的會員，實際上，學生救國聯合會所決定的工作，我們沒有參加過，也沒有知道過；學生救國聯合會現在幹些什麼工作，我們不知道，也無從知道。這種使兩方面發生隔膜的原因，究竟應該誰負責，我們不知道。細底，也無從斷定。說到所謂新學聯呢，到底不是怎樣一個團體，其組織如何，到現在還弄不清楚，不僅燕京一般同學不清楚，即其他學校一般同學也一樣不清楚。因之新學聯作些什麼工作，也就更難使人瞭解。總之，何者真能代表一般同學的意見，同學非人人爲阿斗，自有選擇的能力。昨日代表大會退出學生救國聯合會一案的覆議，須經過全體大會三分之二多數的覆決，然後才能推翻。否則這種忽視全體同學意見的舉動，我們要抗議！

## LIN KEE TAILOR

Up-to-date Outfitter

### 林記西服號

QUALITY—GOOD  
SERVICE—PROMPT  
PRICE—REASONABLE

質料精  
式樣新  
價錢輕

Hsueh-chia Hutung

Yenta East Gate

燕大東門外  
薛家胡同

燕大一九三二班校友  
北平律師公會評議員  
大律師梁治耀叔翰  
北平事務所東四牌樓內務部街二十號電話東局二二六四號  
天津事務所英租界十七號路一零七號電話三局四四二八號

## THE CHIN CHIH RACKET FACTORY

181 Hatamen St.  
PEIPING  
Tel. 213 E.

平北  
行商織錦  
發拍網新自  
莊子球式造  
號一八一街大內崇  
號三一二局東話電

## 渤海西裝大王

15 Years With Munro Smith

敝行經理在東安民巷德茂洋行同英人施美德研究男女西服多年裁法做法與他家不同不但工精而且價錢非常便宜願穿真正歐美式樣的諸君請來一試方知不假

借電話東局965 北池子大街  
春大衣十六元五起碼 西服十八元五起碼



# 學生會第二次代表大會

## 通過退出救國聯合會案

### 對上屆學生會賬目質問四點

#### 余煥棟君當場答覆認爲滿意

學生會本學期第二次代表大會，於昨日(星期四)晚七時在樓上舉行，到會代表二十九人。由陳亨利主席，通過登報聲明：退出北平市學生救國聯合會，並組織調查委員會，調查學生救國聯合會與新學聯，孰優孰劣，再決定加入其一。此案以十七票通過。該會中復對上屆學生會財務收支，有數點質問，計分四點：一、爲動用救國會基金，二、爲賬目中缺支支項問題，三、爲以學生會費借與第一食堂前標主尹長海，四、爲透支支項問題。由該會中代表上屆執委會主席余煥棟一答覆：(一)救國會在前年十二月運動時，已經全體大會通過與學生會合併，故動用該項存款，並無不可。(二)賬目前標主尹長海之款項，係由私人籌措而得，並非學生會費，故應還與私人。(三)透支支項由於去年慶祝司徒校長週年誕辰，及六一三示威遊行所用款項，皆不在預算之內。該會認爲滿意，最後要求余君再將已往預算，交至該會審查，余君當即應允。至九時散會。

## 校友董事選舉竣事

### 瞿世英謝婉瑩正式當選

#### 張天澤于汝麒備位候補

燕大校友總會爲與母校取得連繫，曾通過由全體校友中，選舉男女校友董事各一人，出席燕大校董會。選舉方法係由校友總會及各地方分會推舉候選人十八名，由全體校友普選之，現悉此項改選已經完畢，當選校友董事者爲瞿世英先生及謝婉瑩女士。當選候補校友董事者爲張天澤先生及于汝麒女士。按瞿君爲本校一九二一年文學士及一九二二年文碩士。一九二六年獲哈佛大學教育學博士。現任燕大名譽教授，定縣平教總會教育股主任，湖南大學文學院院長，其本人現在長沙。謝婉瑩即冰心女士，爲我國鼎鼎大名之女作家，著有寄小讀者，繁星春水等著作，頗得文壇好評，惟近年作品甚少，一般頗以爲憾。謝女士係本校一九二三年文學士，一九二六年美國威斯康星(University)大學文學碩士，歸國後即任在本校國文系任教，現爲本校社會學系主任吳文藻博士夫人。張天澤先生現任上海商務印書館編輯，于汝麒女士現任北平協和醫院社會部副主任云。

## 民族復興攝影展覽會

### 本校鄭一平君等發起

本校同學鄭一平君等發起「民族復興攝影展覽會」，擬將近六年來中華起「近六年中華民族復興」運動各種活動之運動世界巡迴攝影展覽照片，在世界各地作巡迴

展覽，一切費用由本會負擔。(一)展覽時，作者大名均註於本人作品之上，但不願出名者聽。(七)凡參加者均由本會酌贈微薄之獎品，以示紀念。(八)本展覽會並無營業性質，故一切經費除由發起人負擔一部分之外，大半仍憑各界之捐助，願贊助者，無論團體或個人均極歡迎。(九)參加作品，須於本年六月十五日以前掛號寄來，交通不便之處，稍遲亦可，全部展覽作品，定於七月初首途運出國外，巡迴展覽在各國舉行之情形，當隨時將消息報告與各參加者。(十)巡迴世界一週後，當再歸還本國公開展覽。(十一)通信處：北平燕京大學鄭一平先生收。

## 大學當局

### 招待畢業同學

十八日在臨湖軒學校以諸畢業同學行將離校，大規模團聚機會不

## 賽倍爾來燕

### 吳文藻返校

社會學系下年許仕廉顏景曜返校說不確度新聘教授，聞現已決定者有賽倍爾(Sapir)，先生爲耶魯大學人類社會學系教授，來華將爲燕京客座教授，再吳文藻夫婦亦於下年返校。並聞尚有二三教授，均係校友，亦正接洽

## 女部歡送會

### 考試畢舉行

燕大女部第二十一屆女生畢業歡送會，將於本月十九日(星期六)下午七時半在甘德閣舉行。該會將

## 教職員網球大勝利

### 四人團壓倒五學院

#### 暑假遠征津沽一帶揚聲譽

於同學網球隊北征中，教職員網球隊居然以兩戰大勝，不得謂非體育沈悶空氣中之好消息也。該隊於兩週前應清華大學教職員同仁之邀，去共計南網球場比賽，結果七隊應敵，祇一隊敗仗，成績殊爲可嘉。該隊中又由崔玉珍林啟武李蔭棠廖福四人，自動組成所謂「四人團網球隊」，每屆周年，定約市內各校教職員比賽，藉資觀摩，西郊友誼，該隊前後已有兩次比賽，初次與留協和校友，每打二雙，分打四單，共六隊，以係一家人，故結果以三三三比成合局而終。上星期日該隊又約平大教職員同仁比賽於該校體育院中南海第二分院。自下午二時半戰起，直至六時半始收場，當時烈日似火，戰況激烈，四人各作雙單打，結果平大以五學院聯合之師分頭應戰，竟以一勝五敗。險吃鴨蛋，聞該隊擬擴大組成燕大校友網球隊，約羅老超朱木祥馬萬森劉選民諸名手加入，乘暑假之便，去津沽一帶比賽，藉揚校譽云。

## 司徒校長邀

### 新聞系同學茶話

#### 重作二十萬基金運動

## 資助會代徵工作

司徒校長，昨日(星期四)晚八時，在臨湖軒招待新聞系全體同學，會中司徒氏說明中國新聞教育之必要及本校該系之使命，並希該系爲謀發展，繼由該系主任梁士純先生，提出募集二十萬基金運動，旋由全體會員決定組織委員會負責進行，委員人選不日即可選出。

## 劉豁軒

### 歡送畢業生

新聞學系講師劉豁軒訂六日(星期二)下午四時在燕東園三三號住宅舉行招待本屆該系畢業生茶會。請柬已我前日發出，屆時必有一番盛況。

## 歡送舒思德

舒思德先生，將於本年暑假離校，所授二年級英文班，定於下星期二晚八時半，舉行歡送會。

## 滬江同學會

### 改選職員

本校滬江同學會前晚假座姊妹樓舉行末次會員大會並擬選舉下屆職員，旋以到會人數不足法定，僅由主席毛龍承到會會員公推該會文書林永侯爲下屆會務召集人，略進茶點，並事遊藝後至九時而散。

## 教職員

### 網球比賽忙

教職員網球隊應青年會網球隊之邀於本星期六下午二時半在該會球場比賽網球。開屆時出場隊員有畢範理，夏仁德，蔡一謨，蔡錫生，李汝祺，林啟武，崔玉珍，李蔭棠，廖福諸人云。



### 五大學春季競賽

#### 燕京得兩項冠軍

男子乒乓與女子網球

男女總錦標均為清華奪去

五大學體育聯合會，主辦之第十年度春季男女兩組球類及田徑運動會等項，現已全部結束，結果清華大學男子組等兩項冠軍，女子組一項錦標，獲分最多，故雙獲男女兩組總錦標，燕大得男子乒乓球，女子網球兩項錦標。最後清華與師大之男子網球，及女子排球決賽，於星期六(五月二十九日)均在燕大舉行。清華隊單打均操左勢，獲得冠軍。女子排球，亦以三比一局勢戰敗師大，再獲一項冠軍。茲將其男女兩組各項錦標之獲得者，誌錄如次：

△男子組  
越野賽冠軍 師範大學  
籃球冠軍 輔仁大學 田

徑賽冠軍 師範大學 足球冠軍 清華大學 排球冠軍 燕京大學 網球冠軍 輔仁大學 網球冠軍 總錦標 清華大學

△女子組  
籃球冠軍 師範大學 排球冠軍 清華大學 網球冠軍 燕京大學 乒乓球冠軍 師範大學 總錦標 清華大學

公開男子網球單打決賽，上星期二由去年網球單打冠軍林秀川君及教職員林啟武先生接戰。林君之穩當底線抽擊及守網準確，使對手無法應付，是以連勝球不少。惟對方亦老而矯健，還救不少險球，結果為林君連勝三局六比一，六比一，六比一大敗林啟武先生。

### 王靜齋講新疆現狀

回民有愛國劇悍本性 善用之可作國家干城

回教王靜齋阿衡，本星期三(六月二日)下午四時，由邊疆問題研究會演說「新疆之現狀」，「阿衡」為波斯文，意即男教習，故回教師父遂以阿衡稱，氏深通回教經典，且嫻近來回教國各種語言，于波斯文及阿拉伯文均頗有研究，著有中波大字典，中阿大字典行世，更重譯可蘭經。氏以天津語調，莊諧

之莊烈戰跡，說明回民之驍勇。前民十二年兩藏回教徒朝聖麥加聖地，中英引導人爭待回教民爭執故事，證明我邊民富有國家意識，于王阿衡報告今年新疆回民百餘人朝聖麥加，只一人領取中國護照時，由其急劇的揮搖其手中摺扇，與墨鏡後的眼臉的表情，顯出為國家担心的真情的流露。末後氏希望國人不要誤解回教同胞為無用云，演講歷一小時半。

### 明日體育部發獎

游泳池興建無期 黃國安最近回校

體育部自上月舉辦運動會後，近復籌備發獎大會，以示鼓勵，而恢復燕大體育部光榮歷史之意義，更為深重，此後共同努力，自不難發展也，聞此會定明日(星期六)下午七時半假女校體育館舉行，節目計分五項：(一)演講(司徒雷登校長，(二)發獎(畢範理太太，(三)茶點，至得獎人為譚約翰等二百餘人。

關於興建游泳池問題，體育部開辦舞會者甚為好奇心所驅使，前往一觀，年來女體育部任何大規模惹人注意表演，此次

### 讀者來函

#### 觀女體育部跳舞會後

為好奇心所驅使，前往一觀，年來女體育部任何大規模惹人注意表演，此次

### 民主雜誌社

優待暑期訂戶 五期只收一元

民主雜誌(Democracy)為本校教授張東蓀梁士純等所主編，執筆多能學之士，出版以來，甚得各界之好評。該刊以民主為立場，立言公允，適合與情，允為中國英文刊物中之較優者，聞該刊於最近將大規模擴充國內外作家撰稿內容將精益求精。該刊為優待學生起見，每冊減售大洋二角(定價三角)，現以暑期將屆，同學返里者必不乏人，為再示優待同學，推廣銷路起見，特規定暑期不收郵費，每元仍可定閱五期，由該社逕行寄往同學家中，誠可謂便利良多，該社甚望校內同學踴躍訂閱。訂閱處為貝公樓新聞系，或男校三樓陶敬湘君處。

### 記女生跳舞會

早些日子裏，女生跳舞會已公佈了舉行公演美麗的藝術的動人的佈告，從那時起愛好跳舞的以及愛看跳舞的人們得到了這可喜的消息，早早的去買好了票子，等待着這盛會的多種樣樣未來的跳舞會，浮起絲絲的微笑了！

等待復等待，雖是長長的日子，然而所期待着一天(六月三日)終於是臨到了，吃過了晚飯，男士們多西裝革履的，女士們也穿得漂漂亮亮的去赴會，女生體育館照得如同一年度未特別宣傳售票，開大跳舞，必集一年工作之大成，以供校內人士一看，因其如此也，故為求滿足希望，前往一觀，到會場時正八點，綠女紅男！早滿座上，園內師生對女體育部之期許，具見一般！開幕後果見舞者自幕縫溜出，暗淡光中，祇見或前進或後退，時或仰首朝天，有時或俯首就道，大學生女腰柔真不減小學女孩，其表演技術，又何嘗比高小女童表演蝴蝶舞及葡萄仙子為弱耶？以故每換一節即鼓掌雷鳴，環觀觀衆老者眉笑眼開，如父母之伴喜女兒得意，少者姊妹成功也，間或有二三入聲色不動，且有搖首搔髮，若心有所感而不忍於言者：好事者或問之，則喟然答曰：『如此環境，以此體育，還不令舞者裝戴停當於燈光暗時排成一行：燈光一明，即一擁跑回也。』

### 趙佩珊尋筆

茲遺失黑白花「Vanco」自來水筆一枝，上刻有「徐繼仁」三字如有仁人君子拾得此筆者請交三樓一二五號則感大德不盡。

### 朱肅遺失借書證布夾一只

內有臨時借書證一張青年會會證一張拾得者請交六樓齋夫備有簿酬

### 本報緊要啟事一

啟者，現因暑假將至，同學多忙於準備考試，本報亦因例休刊，俟秋季開學後，再行復刊，特此奉聞。本報出刊期內，蒙師長同學多方協助，不勝感激，併此表謝忱。

### 本報緊要啟事二

茲以本學期行將結束，一切賬目，俱應早日結算清理。凡經手廣告及推銷諸君，請從速來系結算一切，是幸。

### 新聞學系緊要啟事

啟者，本學期即告完畢，學系書籍，亟待整理，所有同學在本系所借之書，務請早日退還，以清手續。特此敬頌

新聞學系謹啟

第一幕。Meng Chiang Nu (孟姜女)的一幕，是最精彩的了，這是採取了中國民間的傳說，組成了一幕跳舞，配以悅耳的音樂，在和諧的聲調響着的時候，有一大羣苦力很勞苦地在築着萬里長城，而且又常常的受到工頭的鞭策；孟姜女一角是由趙景暉女士飾演，穿了戲裝，扮相神似，而趙女士對京劇一項本有深刻的研究，所以表情以及台步都合情合理，當孟姜女在家中為她丈夫製着棉衣的時候，想起了遠離她的丈夫在築長城，就千里迢迢盡盡千辛萬苦去找他，好容易的走到了長城，發現她的丈夫已

最後乃是 People and Princes, or People? 於此，第九項有 Miss Brandt 的出場，她的跳舞頭充滿了愉快，出了體着月色歸去！



# 婦女生活

沈君

期七第

- ### 本刊編例
- (一)本刊每月刊行一次。
  - (二)歡迎寄投討論婦女生活文字。
  - (三)來稿請交第一院婦女生活編輯處。

## 日本女子教育之概況與批判

梅悅達吉

留日考察，為期既短，見聞自難周詳，謹就管見所及，略述日本女子教育之概況及感想如後：  
日本女子教育之目的，在於培養良母之養成。日本普通之家庭與中國家庭情形大不相同。中國中上等家庭，一切操作多賴僕役。日本國家工業化，程度既高，人工甚為昂貴。日本家庭，一切洗濯烹飪，看護兒童等工作，即中以上之家庭，均須主婦自理。此種制度對於女子所要求者為家事技能，健全體格，以及柔順性格。而日本女子教育，除授以普通知識外，亦即此三事為目的。此種目的在各校之設備上，及課程上，甚為顯然。蓋其目標既甚鮮明，其一切教育設施，即均集中於此三事之發展矣。

日本女子教育既有特殊之目的，亦自有特殊的制度。小學以上，男女完全分校，課程亦各自不同。小學及高等小學，雖男女兼收，但其課程及課外活動亦往往因男女之差別，而有不同之設施。如女生須學習裁縫，烹飪，男生則學習柔道，劍道。至於中等教育，則男女絕對分校，女子中學，除普通科外，莫不注重家政科目。

日本女子教育之目的及制度，雖與男子教育不同，但其普及之程度，則不亞於男子。以義務教育而論，男女兒童均須受強迫義務教育六年。至中等教育雖非強迫性質，女子與男子亦有同等之普及。職業學校之專為女子而設者亦頗多。近年來，政府注意國防，尤為竭力提倡女子普通職業。凡電車，公共汽車，食堂，商業機關，工廠，均為女子服務之範圍。女子職業發達之程度可想見矣。

至於女子高等教育，則遠不如男子高等教育之發達。日本政府對於女子高等教育向不重視，且認為女子並無受高等教育之必要，故國立及公立大學除東京文理科學大學收極少數之女生外，其餘各校概不收女生。間亦有私立大學收女生者，但不得為正式生。全國公立大學共計四十餘所，為女子而設者，不過私立者三所而已。即日本女子大學，東京女子大學，及神戶女子學院。該三校雖名為大學，其實程度則遠不如男子大學。

日本女子教育之概況，概如上述。茲再就吾人所得之感想，略加申論。日本女子教育之優點為：  
(一)注重男女天賦之差異，而予以不同之教育。男女兩性在智力上固無差異，但在生理上之差別，本能興趣之不同，則顯然可見。

。一般日本女校，無論其為高等小學，高等女學校，師範學校，或職業及專門學校，莫不注重家事訓練。此項訓練在精神及實質上均有特殊之成績。  
(二)注重體格健全之訓練，以為民族昌盛之基礎。故女子教育注意體格鍛鍊。一般女校對於體育課程及設備，非常重視，結果日本女子之體格，堪稱健康。  
(三)注重儉樸，刻苦，禮貌，溫淑等美德。學校內一切掃除整理工作，大半由學生担任，以養成其刻苦勤勞之習慣。  
(四)注重女子職業教育，使一般女子均有自立之技能。日本女子除家庭範圍外，於日本社會，亦有實際的貢獻。  
至於日本女子教育之弱點亦不少，茲略論兩則如下：

(一)男女教育之界限劃分太嚴，女子不能與男子享受同等教育之機會，此為日本女子教育之最大缺陷。管理家事與育養兒童固為女子之天職，但女子之能力與興趣絕不能完全限於此項範圍之內。女子因無受大學教育之機會，致使具有天才及領袖能力之女子，永無發展其個性及領導社會之可能。是故日本各機關之負責人，除極少數例外女子外，均為男性。即女子學校，托兒所，幼稚園等機關之校長或主任，亦係男性，女子僅能供職低級職員。其不自然就有甚於此者。

(二)教學法之機械化，為日本一般學校之通病，而以女子學校為尤甚。日本女子之地位，既不為人所重視，其家庭及社會環境，尤驅之於消極及順服之一途，一切創造及自由之意志，每被摧殘無餘。今學校更以功利主義為動機，所施均為機械式之教育及以柔順為中心之訓練。使之拘泥禮貌，學習時代落伍之「作法」，花道，茶道等古儀，則其個性思想之受束縛，必較中國女子為尤甚，無怪一般日本女子以家庭生活及低級職業為滿足，而甘居男子之後也。

總上所述：日本之女子教育與中國女子教育，迥然不同。日本女子教育，就傑出之女子立場而論，固然狹窄機械，而就大體言之，注重實際，殊適用於多數之女子。其目標在養成主持家政之良妻賢母及社會服務之實用人才，且注重體格鍛鍊，精神陶養，以養成健全之「國民之母」。凡此數點，均能表現日人對於女性有獨到之認識。結果日本今日之女子，雖嫌過於馴柔板滯，而均有健康體格，耐勞精神，及服務志願；於全國之昌盛，關係非淺。反觀我國之女子教育，病態畸形，所在皆是。羣像西洋男女平等主義，貌

合神離，放棄中國固有之女子品德，數典忘祖。形式上制度上，男女教育機會平等極矣，而一般受普通教育之女子，論服務則無實用之技能，論家庭則對於家政之處理，育兒之基本知識，茫然無知。在家庭既不能做中堅之主婦，在社會亦毫無服務之精神與能力。即受高等教育之女子，亦每視其特殊機遇為裝飾品。中日兩國女子比較而言，中國女子已有若干社會領袖，即普通女子，思想上行為上亦多能自由享樂。就女子個人福利之立場而論，中國女子之地位遠非日本女子所能及。但就一般女子之教育程度，工作能力，及對於社會國家之貢獻言，則日本女子非中國女子所望其項背矣。故今後中國女子應努力之總趨向，在於鍛鍊健全之體格，增進服務之能力，汰除浮囂之劣習，保持思想之自由與獨立。能如是則吾國女子，不但能視日本女子而無愧，亦能與吾國男子談真正之平等合作矣。

廿六年，六月一日燕南園六十一號

## 丁玲女士

談話 美聯社記者 Lat 記  
夕柳節譯「華北明星」四月廿九日美聯社記者通訊

### 將來中國婦女必領導地位

今日中國最沒出息的典型婦女，是大城市商埠的「太太」式的女子，而最有造就的是知識份子，丁玲這麼表示。她是中國最前進的女作家，與胡適，魯迅在中國文化史上，同為文藝革命的領導者。至南京拘留了一年，隨後又被釋放，丁玲已經在延安工作了好幾個月担任現代史料，同時並予赤衛隊 (Yodan) 以政治文化教育。在左翼文藝運動裏，她的二十多個親近朋友和同伴(包括她的丈夫和愛人)接二連三的被槍決了。

### 追求生活與愛

在延安記者住的屋裏的慘淡的燭影之下，這個最有名的女作家，穿著紅軍制服，告訴我她的生活和戀愛，她的為爭取發表文藝自由的痛苦的鬥爭，與她將來的希望，但她沒有一次加重地提到和國民黨過去的衝突。  
「在聯合戰線之下，是沒有任何衝突存在的了，」她說，「我不願意對國民黨過去的行動做任何中傷的話，所以請你當心在你寫文章時，不要存著我對於舊事還有抱怨的意思。」  
在我問到未來中國民主化以後，婦女負擔的工作和抗日的準備時，丁玲談論發揮盡至。  
最後出息的是「太太」式的女子，但是，丁玲說，她幸而不是這許多人中的一個(「太太」包含的意思，多過英語 wife，包括職業婦女，結婚的或者是未婚的)。  
「中國婦女在民族歷史上盡過很重要的任務，」她說，「在民族解放運動裏她們仍繼續做下去，女革命家會繼續在戰場上對敵作戰的隊伍，農婦為着民族

救亡也組織起來了，在紅軍裏有兩團的婦女，她們以一種光榮自持，例如在貫通中國南北「長征」裏，她們在四川俘虜了對方軍隊整個的一旅，並且解除了他們的武裝。

「在延安府的抗日大學裏，有五十個女生，她們是值得人仰視的，為了她們的放棄一切，帶著勇敢和熱誠的目的來到這個困苦的環境裏學習，她們大多數是中學畢業生，二十歲上下的年齡，犧牲了家庭，捨棄了安逸的生活來到這裏，每日是三餐的小米，八小時的讀書，鍛鍊着自己以做未來的犧牲的鬥爭，她們之中是很少得著父母的允許而來的。」

### 堅強的英勇性

受著折磨底下，中國的女子是比著男子更為堅毅，丁玲說在「×黨」的歷史中，她指示出：雖然許多男人在酷刑之下自首了，但是無論什麼刑罰加在女黨員身上，她們從來不吐露語言的，許多是死在牢獄中了，其他的也在極度之下喪失生命。  
她提到幾年以前「人人共知的湖南「清黨」之中，地方當局槍決了比男子還多的女子，就在去年，太原的地方當局還槍決了幾個青年女學生。  
「因着上海，天津，北平和其他大都市婦女工作的開展，革命思想在中國婦女中是比較以前，更為普遍而深刻化，」她說，「那種直接行動和發動鬥爭的力量，是直接的領向抗日運動的路上去了。」

### 在危險中醒轉來了

在今天中國的婦女，都因為她們可愛的祖國的危急而驚醒了，最近在西安省主席楊虎城的太太，還為婦女開辦了一個訓練學校三個月畢業，包括救亡工作和普通政治經濟科學的課程，她希望有一百名學生，但結果有六百女生請求報名！  
「一個中國婦女如何能為中國做救亡工作呢？」丁玲說「頭一樣得明瞭這個口號「抗日救國」剷除漢奸，但這些不只是口號空話，而是領向實際工作的呼聲。」

### 必得學習

「她必得從每個角落裏學習運動的理論，然後在朋友之間組織救國團體，為了具體的研究政治科學，為了慰勞軍隊的總動員，為了縫衣，募捐和其他「前線後防」的活動。  
「加入救亡運動的大部婦女是農村和知識份子，但是，在中國的每個婦女，(不論她的錢財和門第)是沒理由不犧牲，麻將茶會，跳舞會，和談天，而將每星期的一些時間，來為她的國家做些實際工作的。」

這一期婦女生活刊列兩篇文章，其中「日本女子教育之概況與批判」一篇是值得特別介紹的。梅悅達吉先生此次隨教育考察團到日本一月，有很多新的觀感，便先生肯於百忙中抽出時間來把這些新的東西寫給我們，謹在此致最誠摯的謝意。

另一篇「丁玲女士談話」給我們一個中國前進女子的動人的畫影。

這半年來這個小小的刊物也草草出了七期，希望讀者開學時能開的婦女生活以更新的面貌出現。



# YENCHING NEWS

Vol. 3

Yenching University, Peiping, China, Friday, June 4, 1937

No. 59

## Dr. Gilbert Grosvenor Honored At Genial Tea

**Famous American Geographer Visits  
Yenta In Company With Dr. N.  
Johnson Last Wednesday**

A genial tea reception in honor of Dr. and Mrs. Gilbert Grosvenor, who were accompanied by H. E. The American Ambassador and Mrs. Nelson Johnson, was held at President's House last Wednesday afternoon.

Many faculty members attended the social, including Chancellor Luh, Deans Mei, Wilson and Price, Dr. L. C. Porter and Mr. H. T. T'ien. Some of the faculty wives were also present.

Dr. Grosvenor, who is a well-known American geographer, has travelled so much that he is familiar with almost every part of the world but that at the same time he realizes there is so much more to learn about it.

Dr. and Mrs. Grosvenor are visiting China for the first time, having travelled by air on one of the *Clippers*.

"It took us six days to travel from San Francisco to Hongkong, but it won't be long when four days, or even two, only will be sufficient for the whole journey," remarked Dr. Grosvenor. He said that the trip was uneventful, comfortable, and exceedingly interesting.

Both Dr. Grosvenor and Ambassador Johnson have a particular interest in birds. While at Yenching they went over to the Department of Biology to see the Wilder collection of Chinese birds which was donated by Dr. George D. Wilder of the American Board of Mission in Tehchow, Shantung. They made interesting remarks on the bustards, orioles, pheasants, cuckoos, and herons.

Dr. Grosvenor told of a story of a bird in Wake Island which hatched its eggs on the bend of two branches of two inches' diameter, without any nest or straw underneath at all. He also saw a cormorant (*phalacrocoracidae*) which caught a fish weighing six pounds.

He liked the Yenching pagoda, too, and took some pictures of it from various angles. While Dr. Grosvenor and Ambassador Johnson were sightseeing around the campus, their wives visited the Yenching Craftwork shop at the East Gate and did some shopping there. They left the campus shortly after six o'clock.

The Grosvenors are enjoying in Peiping very much, they said, visiting interesting places and fulfilling social engagements. Today, they visited the Great Wall, and on their return to Shanghai they plan to see Taishan, Chefoo and Huang Shan near Hangchow. They will leave Japan one week or two later where they will stay for one month at the home of their daughter and son-in-law.

## R.G. Barnes Of Princeton To Continue Studies Here

Mr. Robert G. Barnes, '37, of Philadelphia, has been selected as the recipient of a fellowship granted by the Princeton-Yenching Foundation to enable a senior graduating from the Princeton School of Public and International Affairs to teaching at Yenching University.

Announcement of the award was made jointly by Professor De Witt Clinton Poole, director of the School of Affairs, and by Dr. Sidney D. Gamble, president of the foundation.

The fellowship will enable Mr. Barnes to spend the academic year 1937-38 as a teacher and student in the School of Public Affairs at Yenching. The grant, Professor Poole explained, is part of a program to promote closer relationships between the Princeton School of Affairs and the public life in the Orient.

Mr. Barnes, who will sail for Yenching in August, is at present an honor student and scholarship holder in the School of Public and International Affairs. During the past year he was president of the University Press Club, literary editor of *The Tiger* and a member of the editorial board of *The Daily Princetonian*.

## FINAL ISSUE TODAY

To Our Readers:

The limited staff of the *News*, in face of the impending examinations, will not be able to carry on the work of publishing further issues of this paper and at the same time prepare for the finals. Today's issue, therefore, is the last of the present academic year.

The *News* thanks all its readers for their consistent following of its columns, and wishes also to extend that thanks to its contributors who have helped to make these pages both interesting and worth reading.

This entire year has been punctuated with apprehensive periods, when spirits and minds could not function with the utmost efficiency. In spite of it all the *News* has tried to carry on steadily and faithfully. Our results have not always been of the best, but we at least have tried to serve this compact community with earnestness. To those who are leaving, not soon to return, we wish every success. And to those who will be absent only temporarily we bid *au revoir*.

Sincerely,  
Editors

(With apologies to our former editors.)

## No Victrola Concert Friday

There will be no victrola concert this Friday evening, June 4.

## Co-Eds Delight Large Crowd At Dance Recital Wednesday

Elaborately and colorfully dressed in every one of their twelve dances, the members of the Girls' Dance Class skilfully presented a recital on Wednesday evening in Boyd Gym. An audience estimated to be more than 400 was given a fine demonstration of natural and folk dances.

For the last number of the program, the co-eds numbering twenty-two and dressed in yellow and blue costumes, cleverly performed a "Polyrhythmic Dance Problem" in which they arranged themselves on the floor to form the "yen" character. This drew much applause and *hao's* from the audience.

The "Art of Creating" also created much laughter and hand-clapping. Five ladies were all "dressed-up" and having nothing to do, got together and tried to "create" something to do. The girls who participated in this number were Misses Wu En-ya, Wang Chao-jung, Chou Nien-tzu, Wang Hsueh-ying and Tou Hsueh-ch'ieh.

Misses Lien Chen-feng and Chao Ching-hui danced a difficult number called "I Love Life" much to the delight of the spectators.

The program ended close to 10 o'clock after which pictures of the formation of the "yen" was taken by many cameramen.

## Election Of Chaplain To Take Place This Sunday At Vespers

An election of the Chaplain for next year will take place at the close of Miss Myfanwy Wood's talk on "Enabling the Body To Grow" at the English Vespers Service this Sunday. After this all members of the congregation are invited to the Mead Garden at 8:45 to bid farewell to those who are leaving.

Dr. T. C. Chao will continue his sermon, "Social Nature of Christianity" by speaking on "Can Religion and Life Really Be One?" this Sunday morning at 10:30.

The Rev. S. Withers Green will speak at the chapel services in Ninde commencing Tuesday morning. Mrs. L. M. Mead will sing a solo besides the regular service on Friday. In Sage Chapel the Individual Movement Group is in charge on Tuesday and Wednesday while the Morning Light Group is responsible on Thursday and Friday. Miss Kuo Huai-ying will sing in Sage on Friday.

## A. Lin Wins Open Tennis Title

Playing a soft and steady game instead of his usual hard driving and smashing game, Arthur Lin defeated Lin Chi-wu to win the Men's Open Singles Tennis Championship last Tuesday. The score was 6-1, 6-1, and 6-1. The newly crowned tennisist also won the singles championship last fall when he won from R. C. Sailer.

## Recognition Night Is Planned For Tomorrow

**Athletic Awards To Be Distributed  
In Boyd Gym; Refreshments  
Will Also Be Served**

The annual Yenching Athletic Recognition Night in which awards for athletes are distributed will be held tomorrow evening at 7:30 in Boyd Gymnasium.

Dean Y. P. Mei of the College of Arts and Letters will give the opening speech. It will be followed by an address of President J. L. Stuart. Dr. Lucius C. Porter has been invited to distribute the awards.

The year's Interclass General Championship has been garnered by the Sophomores (Class of 1939). Yenta won two championships, baseball and ping-pong, in the 5-U League men's division. The women's tennis team is also title holder in the same league.

Letter-men of varsity teams, as well as members of the champion Interclass and Intramural teams will be "recognized" with awards bearing the Yenching emblem. Chang Hsi-lin wins the "Yen" this year, after having filled the required 600 points from the Department of Physical Education.

The co-eds of the Folk Dancing Club and the Chinese Boxing Club will entertain the audience with their respective presentation.

Programme for the Recognition Night is as follows:

- I. Alma Mater
- II. Opening Remarks Dr. Y. P. Mei
- III. Address Dr. J. L. Stuart
- IV. Recognition Dr. L. C. Porter
  - a. 1. Interclass
  2. Open Tournament
  3. Inter-dormitory
  4. Intercollegiate
  - b. 1. Girl's All-Round Cup
  2. Man's All-Round Cup
  3. Girl's Irish Cup
  4. Man's Irish Cup
  - c. The "Yen"
- V. Folk Dance
- VI. Chinese Boxing
- VII. Refreshments and Games

## Nine Foreign Students Admitted To Study In Yenching Next Term

Nine foreign students have successfully fulfilled the special entrance examination, which was held about one week ago, and will be admitted into the University. They are:

Freshmen:

Horace Dewey	Arts
N. Lerman	Science
James Robinson	Science
Lily Boisen	Arts
Ruth Evans	Arts
Faith Galt	Arts
Martha Wylie	Arts
Janet Smith	Arts

Transfer:

George Tamarin Arts  
Miss Lucy Burt is the advisor to foreign students.



## The Yenching News

English Section of the *Yenching Hsin Wen*, (燕京新聞) laboratory publication of the Department of Journalism of Yenching University, Peiping, China.

Published twice weekly on Tuesdays and Fridays.

### Mrs. T. M. Barker, Wife Of Former Yenching Professor, Passes Away In Florida, USA

Friends of the Rev. and Mrs. T.M. Barker are grieved to learn of the death of Mrs. Barker recently in Florida. Mr. Barker was a member of the faculty of the School of Religion from 1921-1931, teaching the New Testament, Greek, and other subjects. In the summer of 1929 he married Miss Betty Barker who was then secretary to Mr. Sydney Gamble when he was compiling his book on *Social Conditions in Peking*. For two years the Barkers lived in the house now occupied by Dr. T.C. Li. In 1931, Mr. Barker returned to his old work under the Irish Presbyterian Mission in Manchuria.

Not long after her marriage Mrs. Barker developed heart disease and had to limit her physical activities. Indeed, after they left here and went to Manchuria she was practically an invalid. But her brave spirit never failed nor allowed her to cease from thinking first of others.

The cold of Manchuria was too severe for her, so last autumn after a summer at Peitaiho, they went to winter in Florida. The warm weather was said to do her great good. Three months ago we heard that she had a stroke but were soon relieved to know that she had quickly recovered. Suddenly, within the last few days the news reached us of her death.

She will be mourned by many who knew her as a staunch friend, and many who will grieve for the suffering of their old friend Tom Barker.

Clement C. Wang, D. D. S.

牙醫王潔泉

Off. Hrs. 9-12 a.m., 2-5 p.m.  
Daily except Sunday or by  
Appointment.

62 Teng-shih-k'ou Tel. 2332 E.O.

The Star Beauty Shop.

(Former Hollywood Beauty Shop)

明星理髮店

(米市大街青年會斜對面)

The Home of the Perfect Permanent Wave.

Your individual personality is studied and the Method best suited to your type of hair used.

The cleanest hair dressing shop in Town.

257 Mei Shih Ta Chieh, Hatamen Street. Tel. 4177 E.

### Fitting May Memorial Held At Tuesday's Assembly Hour

A fitting May Memorial service was held on the morning of June 1 at Bashford Auditorium with Mr. Ch'en Heng-li, president of the Students' Self-Government Association presiding. Chancellor C. W. Luh was the principal speaker.

In the dim green-lit auditorium, Mr. Ch'en gave a résumé of the eventful days in May and what they meant to the Chinese people:

- May 3 Tsinanfu Incident, 1929
- 4 Students' Movement, 1919
- 5 Inauguration of Chinese Government, 1925
- 7 Japan's Ultimatum, 1915
- 9 Japan's 21 Demands accepted, 1915
- 23 Boxer Uprising, 1900
- 30 Nanking Road Incident, Shanghai, 1925
- 31 Sino-Japanese Truce Signed at Tangku, 1933

Chancellor Luh delivered a stirring speech in which he reiterated the cultural and political significances of the May 4 Movement in particular, the need of new culture for present day China. China cannot be saved by mere emotional pessimism, he remarked.

### Liu Hoh-Hsuan To Entertain

Mr. Liu Hoh-hsuan of the Department of Journalism will entertain the Journalism seniors at an ice-cream party on Tuesday afternoon, 4 o'clock, at 33 Yen Tung Yuan.

### AMERICAN DRUG STORE

94 Hatamen Street

THE ONLY DRUG STORE  
IN TOWN WITH  
STOCKS OF

ALL AMERICAN GOODS  
Telephone 1385 E.O.

### JEN LI RUGS WOOLENS & BLANKETS

THE JEN LI COMPANY

97 Morrison Street

Telephone No. 3966 E.O.

### Curtis Grimes' To Present Two-Piano Concert June 7

(contributed)

The unusually rich and full season of concerts and recitals given during this academic year will come to a close on Monday, June 7 when Mr. and Mrs. Curtis Grimes will present a two-piano recital in Bashford Auditorium at 8:15 p.m. Their work has been of exceptionally high quality for they infuse their teaching methods with a glow of artistry and beauty.

The program includes two famous concertos:

Saint Saens' brilliant G minor and Beethoven's beloved immortal and noble E flat major—the one which posterity has spontaneously and appropriately called: "The Emperor". The first movement holds a commanding position among all concertos for the piano. The second movement is one of the most deeply mystical moods that Beethoven or any composer ever experienced—it sounds like the thoughts of a St. Theresa. The rondo third movement comes directly after with its abounding spirit of exuberance and grace.

The price of admission is forty cents.

### YUNG NIEN RUG CO.

71 Pa Mien Ts'ao (八面槽)

North of Morrison Street

PEIPING

ESTABLISHED IN 1921

FAMOUS  
in  
QUALITY  
DESIGN

and  
MODERATE PRICES

### Hin Wong Resigns Positions On Shanghai U Press And Reuter's

Mr. Hin Wong, former chairman of the Department of Journalism here, has resigned as the general manager of the University of Shanghai Press effective at the end of last month, according to a recent issue of the *China Press*. He, also, as from the beginning of this month, terminated his connection with the *Reuter's News Service* as its Chinese editor.

Mr. Wong will continue to preside over his class in journalism at the University of Shanghai until after the school examination. Then he will leave Shanghai for his vacation. The report also stated that during the past few weeks Mr. Wong had to spend some time in the Chung Shan Hospital. It is hoped that, after a holiday, he will fully recover his health.

### 電影 PAVILION 安

Now Showing at 3:00, 5:30 & 9:15 p.m.

FLAMES OF ADVENTURE  
FANNED BY GREED!

FLORA ROBSON  
LAURENCE OLIVIER

"FIRE OVER ENGLAND"

Won The League of Nations Award  
By Unanimous Vote Of  
52 Member Nations!

Grand Hotel des Wagons-Lits  
Telephone 4807 E. O.

FURS  
RUGS  
SILKS  
CRAFTS  
JEWELRY  
PICTURES  
ANTIQUES

THE PUNNETT GALLERIES

### 光 [COLUMBIA] 陸

Commencing June 4th, Friday

A Columbia Triumph!

GRACE MOORE

CARY GRANT in

### "WHEN YOU'RE IN LOVE"

From "MINNIE THE MOOCHER".... To

Schubert's "SERENADE"....

She's Te-r-r-r-ific!

If You're In Love or Want To Be Loved,

See "When You're In Love"